

MINISO

Manual do Usuário

Antes de usar este produto, leia com atenção o manual de instruções.

1400W SECADOR

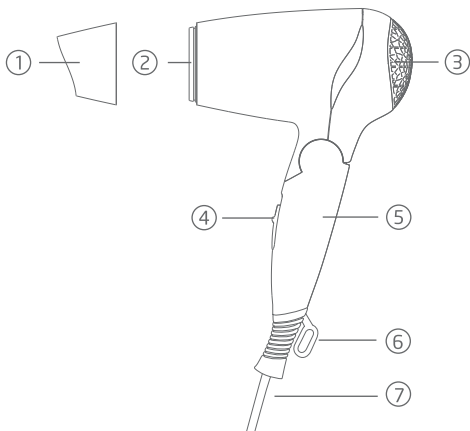
Model: PH2605L

Thank you for purchasing MINISO appliances.

(株)日本公司監制

Directed by Japanese company

Introdução



1. Bocal
2. Saída de Ar
3. Entrada de Ar
4. Botão seletor
OFF - COOL - LOW - HIGH
5. Alça Dobrável
6. Anel para Pendurar
7. Cabo de Força

Antes de Utilizar seu Secador

Este secador pode ser usado diretamente em fonte de energia 127V~ 60Hz .

Possui a função de turbo quando utilizado na temperatura "HIGH". Você pode secar seu cabelo molhado rapidamente. Para evitar o ressecamento ao modelar o cabelo, troque para o modo "LOW" e em seguida, o modo "COOL".

A alça do secador é dobrável, fácil e prático de guardar e/ou carregar.

Como Usar

1. Veja se o seletor está na posição "OFF". Plugue o cabo na tomada e mude para a temperatura desejada.
2. Seque o cabelo após a lavagem, enquanto estiver molhado. Utilize o modo "HIGH".
3. Mude para o modo "LOW" ou "COOL" e coloque o bocal na saída de ar.

Mude para o modo "OFF" e desconecte da tomada.

Como Usar

1. Não use durante o banho; quando o secador de cabelo for utilizado no banheiro, retire o plugue da tomada após a utilização, pois a proximidade da água oferece perigo, mesmo quando estiver desligado.
2. Atenção ao usar o secador no banheiro, pois a umidade excessiva danifica o aparelho e o risco de choque elétrico é maior.
3. O secador não deve ser utilizado por crianças, pois existe o risco de acidente.
4. O uso deste aparelho não se destina a pessoas (incluindo crianças) com recursos físicos, sensoriais ou capacidades reduzidas, a menos que estejam sob supervisão de adultos ou recebam a instrução relativa à utilização do aparelho por uma pessoa responsável pela sua segurança. As crianças não devem utilizar ou brincar com este aparelho.
5. Se o cabo de alimentação estiver danificado, ele deve ser substituído pelo fabricante, ou por pessoas qualificadas para evitar perigo de choque elétrico.
6. Verifique se a voltagem do aparelho corresponde a voltagem da tomada a ser utilizada.
7. Sempre deixe o aparelho desligado quando não estiver em uso, mesmo que seja por um momento.
8. Não desligue o aparelho puxando-o pelo cabo de força. Sempre ligue e desligue diretamente da tomada.
9. Não use o secador próximo a gás ou materiais inflamáveis (removedor de tinta, sprays, benzeno, etc)
10. O cabo de alimentação deverá estar livre, sem nada o tensionando ou esticando. Nunca deixe o cordão elétrico em um local onde uma pessoa possa nele tropeçar.

11. Não limpe o secador com produtos corrosivos ou abrasivos.
12. O secador está equipado com um dispositivo de segurança sensível ao calor. No caso de superaquecimento, o secador irá parar automaticamente. Desligue o aparelho da tomada e deixe esfriar por alguns minutos.
13. Não direcione o ar quente para os olhos ou para outras áreas sensíveis do corpo.
14. As instruções também estão disponíveis pelo nosso SAC: (11) 3181-9074 - sac@minisobrasil.com



Atenção: Não use o secador perto de banheiras, chuveiros ou recipientes com água.

Especificações Técnicas

127V~ 60Hz 1400W

Recomendado somente para uso doméstico.

Cleaning

1. Sempre desligue o aparelho antes de limpá-lo.
2. Não submerja o aparelho na água.
3. Limpe a grade de entrada e saída de ar com o auxílio de uma escova.
4. Limpe o aparelho com um pano macio e úmido e seque com um pano seco.

www.miniso.jp

Designed by Japan, Made in China

株式会社 名創優品産業
〒104-0061 東京都中央区銀座3-10-7
— 銀座京屋大厦7楼 —

MINISO INDUSTRIES CO., LTD.

GINZA KYOYA BLDG. 7F
3-10-7 GINZA, CHUO-KU, TOKYO 104-0061, JAPAN

**MINISO
JAPAN**

MINISO

User Manual

Before using this product, please read this operating manual carefully and keep it properly.

1400W Hair Dryer

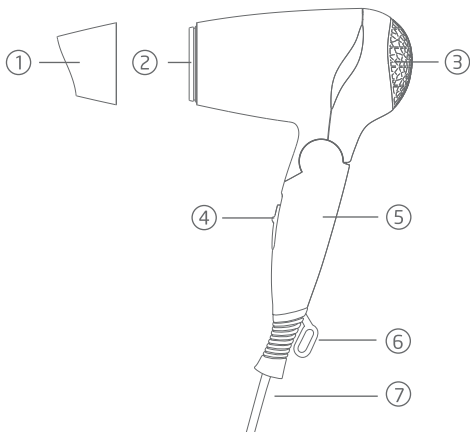
Model: PH2605L

Thank you for purchasing MINISO appliances.

(株)日本公司監制

Directed by Japanese company

Introduction



1. Nozzle
2. Air outlet
3. Air inlet
4. Power switch
OFF - COOL - LOW - HIGH
5. Foldable handle
6. Hanger
7. Cord

Before use

This is a hair dryer which can be operated directly from a 127V~ 60Hz power source.

Plus it has a new turbo function when it is switched to "HIGH". So you can dry your wet hair quickly. To prevent over drying while styling hair, you can switch to "LOW". And set the switch to "COOL" for the cool function.

The handle of this dryer can be folded for storage.

How to use

1. Make sure the power switch is in the "OFF" position. Plug the unit in and turn on the power switch.
2. Drying your hair after washing. Set the power switch to "HIGH".
3. Hair setting. Set the power switch to "LOW" or "COOL" and attach the nozzle.
4. Turn the power switch to "OFF" and unplug the unit.

Cautions

1. Always ensure the voltage to be used corresponds to the voltage stated on the unit.
2. Always switch the appliance off before putting it down, even if it is only for a moment.
3. Do not unplug by pulling on the cord. Always grasp the plug and unplug it from the outlet.
4. Do not use the dryer near gas or other inflammable materials (such as benzene, paint thinner, sprays, etc.)
5. After plugging the hair dryer into the socket, when the power cord is fully extended, the person taking a bath or shower cannot reach the hair dryer in case of the electric shock.
6. The hairdryer is not recommended to use in bathroom, unplug the appliance after use since the proximity of water presents a risk even the hairdryer is switched off. As an additional safety measure, we recommended the installation of a residual current difference device in the electrical circuit supplying the bathroom, acting at not more than 30 mA. Ask your installer for advice.
7. Do not use the dryer with wet hands or in the bath or shower. Do not use this hair dryer near water contained in bath-tubs, basins or other vessels. Do not leave or store the dryer near a tub, sink or other place where it will be exposed to water and other liquids or high humidity.
8. Do not clean with abrasive or corrosive products.
9. The dryer is equipped with a heat-sensitive safety device. In the event of overheating (for example if the rear grill is blocked), the dryer will stop automatically. Unplug the appliance and let it cool down for a few minutes. Before you switch the appliance on again, check the grills to make sure they are not blocked by fluff, hair, etc.

10. Do not direct the airflow towards the eyes other sensitive areas.
11. Close supervision is necessary when the dryer is used by or near children and invalids.
12. If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
13. This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety. Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
14. This instruction also be available in a website: www.loveminois.com.br



Warning: Do not use this appliance near bathtubs, showers, basin or other vessels containing water.

Technical specifications

127V~ 60Hz 1400W

Household use only.

Cleaning

1. Always disconnect your dryer before cleaning.
2. Do not immerse the appliance in water.
3. Clean the air inlet grill and outlet by brush.
4. Clean the appliance with a slightly damp cloth and dry it up with a dry cloth.

www.miniso.jp

Designed by Japan, Made in China

株式会社 名創優品産業
〒104-0061 東京都中央区銀座3-10-7
— 銀座京屋大厦7楼 —

MINISO INDUSTRIES CO., LTD.

GINZA KYOYA BLDG. 7F

3-10-7 GINZA, CHUO-KU, TOKYO 104-0061, JAPAN

**MINISO
JAPAN**

MINISO

Manual de Usuario

Antes de operar esta unidad, por favor leer las instrucciones completamente y guardar correctamente.

1400W Secador

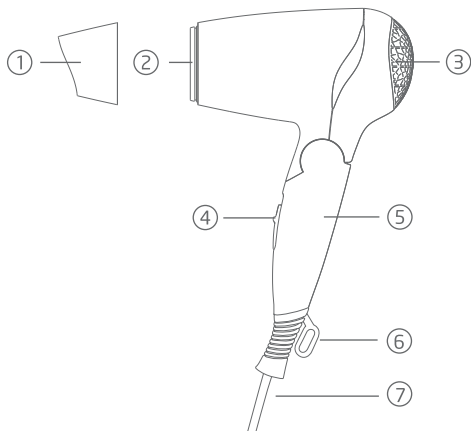
Modelo: PH2605L

Gracias por la compra de los electrodomésticos de Miniso.

(株)日本公司監制

Directed by Japanese company

Introducción



1. Boquilla
2. Salida de aire
3. Entrada de aire
4. Interruptor de alimentación OFF- COOL – LOW- HIGH
5. Mango plegable
6. Colgadero
7. Cable

Antes de usar:

Este es un secador de pelo el cual puede ser operado directamente desde un 127V~ 60Hz fuente de alimentación.

Además, tiene una nueva función de turbo cuando es cambiado a **"HIGH"**. Así usted podrá secar su pelo húmedo rápidamente. Para prevenir el exceso de secado mientras se peina el cabello, usted puede cambiarlo a **"LOW"**. Ajustar el interruptor a **"COOL"** para la función de frío.

El mango de este secador puede ser doblado para almacenaje.

Como usar:

1. Asegurarse de que la fuente de alimentación esté en la posición **"OFF"**. Enchufar la unidad y encender el interruptor de encendido.
2. Secar el cabello después del lavado. Ajustar el interruptor de encendido a **"HIGH"**.
3. Cortes de cabello - Ajustar el interruptor de encendido a **"LOW"** o **"COOL"** y adjuntar la boquilla.
4. Ajuste el interruptor de encendido a **"OFF"** y desenchufe la unidad.

Precauciones:

1. Asegurarse siempre de que el voltaje corresponde al nivel establecido sobre la unidad.
2. Apagar siempre el dispositivo después de dejar de usarlo, incluso si es solo por un momento.
3. No desconectar tirando del cable. Siempre enchufar y desenchufar por la toma de corriente.
4. No usar el secador cerca de gas u otros materiales inflamables (como benceno, diluyente de pintura, aerosoles, etc.).
5. Después de enchufar el secador en el enchufe, cuando el cable esté totalmente extendido, la persona que se esté bañando o duchando no puede tocar el secador debido a que puede darle una descarga eléctrica.
6. No es recomendable usar el secador en el aseo, desconectar el dispositivo después de usar ya que la proximidad de agua presenta un riesgo incluso si el secador está apagado. Como medida de seguridad adicional, recomendamos la instalación de un dispositivo diferencial de corriente residual en el circuito eléctrico que alimenta el baño. Actuando en no más de 30mA. Preguntar al instalador del dispositivo.
7. No usar el secador con las manos húmedas o en el baño o la ducha. No usar este secador cerca de agua contenida en bañeras, cuencos u otros recipientes. No dejar o almacenar el secador cerca de la bañera, lavabo u otros lugares donde pueda ser expuesto al agua y otros líquidos o alta humedad.
8. No limpiar con productos abrasivos o corrosivos.
9. El secador está equipado con un dispositivo de seguridad de calor sensitivo. En el caso de sobrecalentamiento (por ejemplo, si la rejilla trasera está bloqueada), el secador se parará automáticamente. Desconectar el aparato y dejarlo enfriar durante unos minutos. Después de conectar el aparato otra vez, revisa las rejillas y asegúrese de que no estén bloqueadas por pelusas, pelos, etc.

10. No dirigir el flujo de aire hacia los ojos u otras áreas sensibles.
11. Es necesaria una supervisión cercana cuando el secador es usado por o cerca de niños y minusválidos.
12. Si el cable está dañado, discontinuar el uso del secador inmediatamente para evitar cualquier riesgo



Advertencia: No usar este aparato cerca de bañeras, duchas, lavabos u otros recipientes que contengan agua.

Especificaciones Técnicas

127V~ 60Hz 1400W

Sólo para uso doméstico

Limpieza:

1. Siempre desconectar el secador antes de limpiar.
2. No sumergir el aparato en agua.
3. Limpiar la rejilla de entrada y salida de aire con cepillo.
4. Limpiar el aparato con un paño ligeramente húmedo y secarlo con un paño seco.

www.miniso.jp

Designed by Japan, Made in China

株式会社 名創優品産業
〒104-0061 東京都中央区銀座3-10-7
— 銀座京屋大厦7楼 —

MINISO INDUSTRIES CO., LTD.

GINZA KYOYA BLDG. 7F
3-10-7 GINZA, CHUO-KU, TOKYO 104-0061, JAPAN

**MINISO
JAPAN**

MINISO

使用說明書

使用本產品前請仔細閱讀本使用說明書，並妥善保管。

1400W電吹風

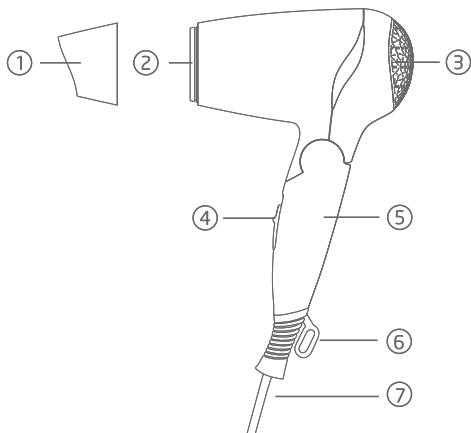
Model: PH2605L

歡迎使用名創優品電器產品。

(株)日本公司監制

Directed by Japanese company

產品介紹



1. 集風器
2. 出風口
3. 入風口
4. 控制按鈕
OFF - COOL - LOW - HIGH
5. 手柄
6. 掛鉤
7. 電源線

使用前說明

本電吹風可直接用於127V~ 60Hz 電源。

風速設為“HIGH”檔可進行快速乾發，風速設為“LOW”檔時，可以防止頭髮過乾而受損。“COOL”檔為冷風檔。

本電吹風的手柄可以折疊，便於收藏。

使用方法

1. 首先將電源開關設置在“OFF”的位置，然後將電源插頭插入插座，打開電源開關。
2. 洗髮後，如想盡可能快的吹乾頭髮時，將電源開關設置在“HIGH”檔。
3. 整發時，先裝上風嘴，再將電源開關設置在“LOW”檔。如想用冷風功能，請將電源開關設置在“COOL”檔。
4. 使用完畢，將電源開關設置回“OFF”的位置，然後拔出電源線插頭。

注意事項

1. 要確保電源電壓與本機標明的額定電壓相符合。
2. 絕對不能在電吹風驅動的情況下離開，即使只有很短的時間。
3. 請勿以拉拽電源線的方式拔下電源插頭。必須捏住插頭從插座上拔出。
4. 不要在石油氣或其他易燃品（例如揮發劑、塗料稀釋劑、噴霧劑等）附近使用電吹風。
5. 在插頭插進插座後，並且電線完全拉直的距離，洗澡和沐浴的人不能觸及到風筒，以免觸電。
6. 盡量避免在浴室使用電吹風，若要在浴室使用時，使用後一定要拔下插頭，因為即使電吹風斷電後，接近水仍存在危險。為確保更安全的使用，建議您在浴室供電線路上安裝一個漏電保護裝置，額定漏電動作電流不超過30mA。請聯繫安裝部門獲得相關諮詢。
7. 不要在手濕的情況下使用電吹風。不要把電吹風放置或存放在靠近水槽、有水或其它盛有液體、高度潮濕的地方。
8. 不要使用研磨性或腐蝕性的產品清潔電吹風。
9. 本機配有過熱保護裝置。若發生過熱現象（如機器進風口或出風口被堵住），電吹風將自動停止運作。此時，拔下產品電源並讓其冷卻幾分鐘。再次打開產品電源前，請檢查出風口和入風口，確保沒有絨毛、頭髮等雜物將其堵塞。
10. 不要直接將氣流吹向眼睛或其它敏感部位。

11. 在小孩或殘疾人使用或接近本電吹風時，應對其密切看護。
12. 假如電吹風的電源線損壞，為避免危險，請停止使用。並立即聯繫製造商或其指定售後服務點，由專業人員完成電源線更換。
13. 當兒童以及身體殘疾不便，感官和智力有障礙，缺少相關經驗和知識的人群使用時，必須由有正常能力而且懂得安全操作的監護人從旁指導，以確保他們的安全。請監督小孩以確保他們不玩耍本產品。
14. 關於該產品的資訊，也可通過以下網址獲取：www loveminiso.com.br



警告:不要在盛水的浴缸、洗臉盆或其他器皿附近使用本電吹風。禁止在洗澡和淋浴時使用。

產品規格

127V~ 60Hz 1400W

僅供家用

產品清潔

1. 請在清潔前拔出插頭。
2. 不要將產品浸泡到水裡。
3. 請用小毛刷清洗進風口和出風口。
4. 用微濕的布擦拭電吹風再用乾布擦乾淨機身。

www.miniso.jp

Designed by Japan,Made in China

株式会社 名創優品産業
〒104-0061東京都中央区銀座3-10-7
—銀座京屋大廈7樓—

MINISO INDUSTRIES CO.,LTD.

GINZA KYOYA BLDG. 7F

3-10-7 GINZA, CHUO-KU, TOKYO 104-0061, JAPAN

**MINISO
JAPAN**

Como Usar

1. Não use durante o banho; quando o secador de cabelo for utilizado no banheiro, retire o plugue da tomada após a utilização, pois a proximidade da água oferece perigo, mesmo quando estiver desligado.
2. Atenção ao usar o secador no banheiro, pois a umidade excessiva danifica o aparelho e o risco de choque elétrico é maior.
3. O secador não deve ser utilizado por crianças, pois existe o risco de acidente.
4. O uso deste aparelho não se destina a pessoas (incluindo crianças) com recursos físicos, sensoriais ou capacidades reduzidas, a menos que estejam sob supervisão de adultos ou recebam a instrução relativa à utilização do aparelho por uma pessoa responsável pela sua segurança. As crianças não devem utilizar ou brincar com este aparelho.
5. Se o cabo de alimentação estiver danificado, ele deve ser substituído pelo fabricante, ou por pessoas qualificadas para evitar perigo de choque elétrico.
6. Verifique se a voltagem do aparelho corresponde a voltagem da tomada a ser utilizada.
7. Sempre deixe o aparelho desligado quando não estiver em uso, mesmo que seja por um momento.
8. Não desligue o aparelho puxando-o pelo cabo de força. Sempre ligue e desligue diretamente da tomada.
9. Não use o secador próximo a gás ou materiais inflamáveis (removedor de tinta, sprays, benzeno, etc)
10. O cabo de alimentação deverá estar livre, sem nada o tensionando ou esticando. Nunca deixe o cordão elétrico em um local onde uma pessoa possa nele tropeçar.